

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 36 (1974)  
**Heft:** 11

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

---

# selber schweissen

heisst: Unabhängig sein, keine Zeit verlieren, Geld verdienen,  
bei Reparaturen an Geräten und Eisenkonstruktionen im  
Landwirtschaftsbetrieb.

## leicht gemacht

mit unserer echten Schweissanlage (kein Spielzeug!)  
kompl. mit Trafo, Schutzschild, Elektrodenhalter und Zubehör.  
Kostenpunkt: Mit 2-3 Reparaturen schon bezahlt.  
Instruktion gratis.



Haben Sie jetzt  
ein  
Schweisssproblem,  
verlangen Sie  
sofort eine Gratis-  
demonstration.  
Tel. 01 / 725 49 24

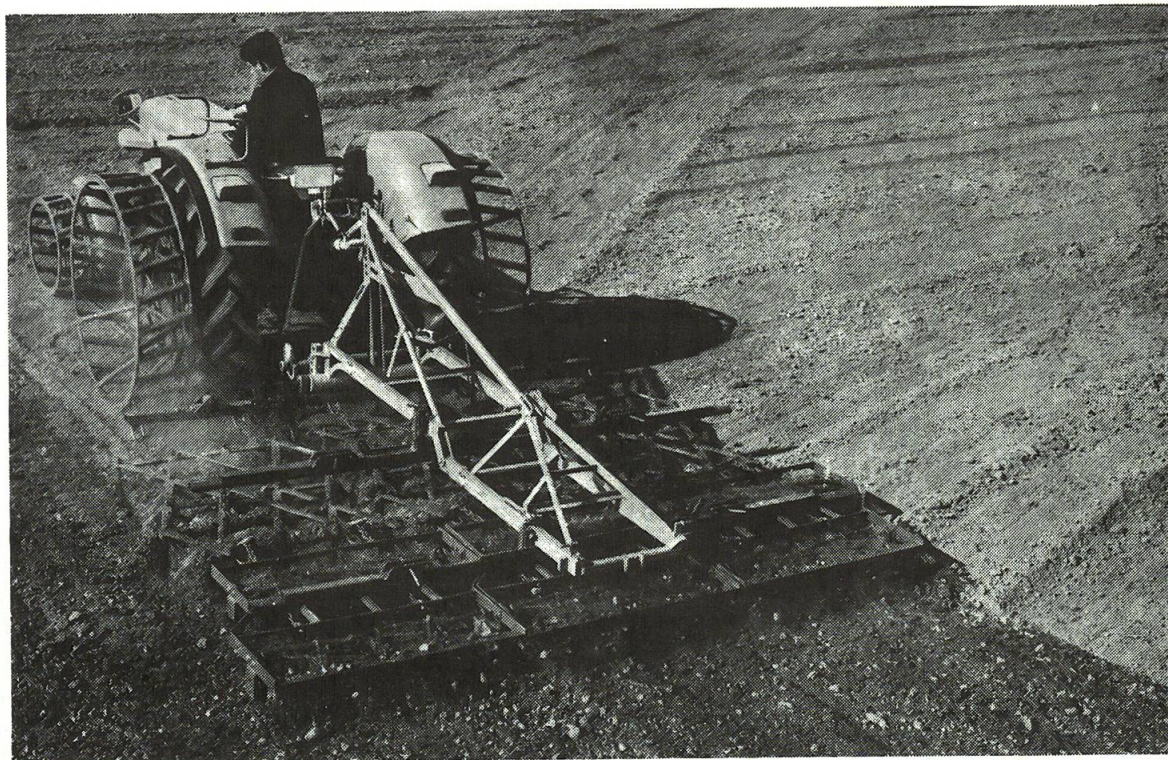
Max Müller AG  
Autogenwerk  
Friedensweg 9, 8810 Horgen

OO  
**MAXMÜLLER**  
**HORGEN**

---



**A.Z.**  
6000 LUZERN

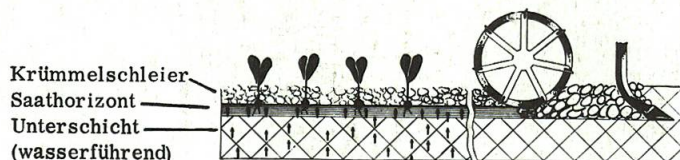


## Saatkonforme Aecker mit RAU-KOMBINATIONEN

Jede Kulturpflanze stellt spezifische Anforderungen an das Saatbett. Darum baut RAU ein Kulturgerät, das jeder Anforderung gerecht wird.

Ob Federzahnegge, Zinkenegge oder Löfflegge, ob 220, 280, 330, 440 oder 560 cm Arbeitsbreite, jede Kombination ist mit einem Grundgerät möglich.

Die Tiefeneinstellung erfolgt in jedem Fall über eine einzige Spindel auf den SW-Stegwalzenkrümmer.



Die RAU-KOMBINATION mit SW-Stegwalzenkrümmer bereitet stets einen idealen Saathorizont, mit wasserführender Unterschicht und einem obenauf liegendem Krümmelschleier.

Mit einer RAU-Kombination ist jedes Bodenbearbeitungsproblem zu meistern, darum verlangen Sie eine ausführliche **Dokumentation** oder eine **persönliche Beratung** bei Ihrem Genossenschaftsverband:

### **VLG Bern**

Bern 031 - 22 71 11

### **VOLG**

Winterthur 052 - 84 11 11

### **Nordwestverband**

Solothurn 065 - 2 62 62

### **GVS**

Schaffhausen 053 - 3 12 21

### **VLGZ / WEGA AG**

Sursee 045 - 21 45 45

### **FSA Fribourg**

Fribourg 037 - 22 63 53

### **Landverband**

St. Gallen 071 - 23 32 32

Landmaschinenkommission der landw. Genossenschaftsverbände der Schweiz

# UMA